



### 法國 發明自動洗狗機 半小時完成洗澡過程

當你心愛的狗狗從外面「瘋」回來，渾身臟兮兮而且散發著難聞的氣味，你是否動過想把它扔進洗衣機的念頭？那麼現在你真的可以了。法國一名企業家已經發明了一種自動洗狗機，只需輕輕一按，你的狗狗就會在半個小時內「神奇大變身」——從又臟又臭變成乾淨蓬鬆。這種自動洗狗機類似一個迷你洗車房，主人只需選定洗滌方式和寵物狗的大小尺寸，按下「開始鍵」後機器就會自動完成浸濕、沖洗和烘幹等一系列過程。

### 美國 預算不足雇工數量少 市長親自剪草

為解決政府預算減少後工人缺乏問題，美國一位市長當起義工，推著剪草機在公園剪草。俄亥俄州托萊多市政府去年夏天雇用 80 人打理全市公園和墓地的草坪。但今年由於經費短缺，雇工數量少了一半。市民 16 日早上發現，市長卡蒂·芬克拜納推著剪草機在住所旁邊公園的草地上忙碌著。他說，今後每個周六早上都會到一處公園剪草，直到所有草坪都得到整理為止。他說：「這件工作的最大作用在於能讓市民看到，政府官員們願意把屁股從椅子上挪開，走出辦公室，為建設一個更安全、更整潔、更健康的城市盡自己的一份力。」



### 英國 男子醫治離婚創傷將自家改裝成太空船

一般來講，中年男子治愈離婚創傷的常見辦法是培養自己新的嗜好，但英國男子托尼·阿萊恩的新情趣卻顯得與眾不同，他選擇將自己的家打造成美國電視劇《星際迷航》中的太空船。他完全依靠自己的力量開始了這項看上去不可能完成的任務：房間中所有的改裝項目，包括家具、布景和燈光裝飾，都是手工制作而成。最後的完成品相當令人驚艷，基本上就和《星際迷航》中的「航海家」號飛船內部場景一模一樣。

### 德國 貪杯小夥大難不死 醉臥鐵道床兩火車駛過

據德國媒體 4 月 15 日報道，貪杯的小夥子喝得爛醉在回家路上躺進鐵道床中間，他「舒服地」在那兒小睡了一會，這時正好有兩列火車駛過。報道說，這個酒鬼只是皮膚有點擦傷，僅此而已。不過，警察找到他時還有一個稀奇的發現。小夥子的牛仔服衣袋裏放著一張罰單，他在 2008 年 11 月就曾因為在喝醉酒之後躺在路軌上睡覺而挨罰。報道寫道，可以這麼說，他是一名「慣犯」。



本版編輯: bettina  
讀者信箱: feedback@ntdtv.com

## 辦公大樓/倉庫出租 (新翻修建築)

- 交通方便
- 505-507 Winsor Drive 臨近新澤西收費公路(NJ Turnpike) 距離曼哈頓 5 英里，非常便於出入和卸貨。
- 嶄新的辦公空間，新的浴室，剛翻修過
- 出租面積為 11,614 尺，可用於倉庫和辦公，價格公道

要了解更多信息和看房，請電 LISSA ROY  
(201)438-1177 分機 102 或 (646)705-2846 (中文)

## 豪華新公寓出租

全新公寓，可以先租後買！ 月租 \$1645 起

非常便利的交通：  
位於 Jersey City，從曼哈頓中城 34 街，6 大道乘坐去 NJ 的 PATH，約 25 分鐘到達 Journal Square，步行 5-10 分鐘。  
地址：197 Academy Street, Jersey City NJ 07306

- 兩間和單間的公寓
- 品味高雅，環境優美，生活方便
- 交通方便，適合上班族、專業人士和家庭
- 理想的投資機會

切勿錯過！立刻諮詢！

請聯絡：  
Roseanna Petruzzelli  
cell: 917-714-2100  
Maida Negron  
cell: 201-538-2812  
中文：646-705-2846

## 有高士 沒問題 強強聯手解難題

### 高士聯合律師樓 LAW OFFICE OF JAMES COSTO

聯合律師行由多名資深律師組成，精辦各類移民、刑事、民事案件。我們將以合理的價格，為華人社區提供最優質、完善的法律服務。 每周三免費法律諮詢 國語、粵語、英語服務

移民部  
翠希律師：曾擔任紐約移民法庭主檢察官 15 年之久，精通各種疑難移民事務。

刑事訴訟部  
摩登大律師：30 年刑事訴訟經驗。

民事訴訟部  
詹士律師：20 多年民事訴訟經驗，成功案例無數。

留學商務部  
歐陽宏銳先生：多年辦理留學、商務考察經驗。

地址：佈碌侖 8 大道 64-02 號 305 房，郵編 11220 電話：718-680-1818

## Song Piano

YOUNG CHANG 鋼琴 KAWAI 鋼琴  
WEBER 鋼琴 SAMICK 鋼琴

大減價 30%-50%

保證品質 短期無利息 長期低利息分期付款

日本名廠河合鋼琴美東地區唯一授權總代理 營業時間 周一至周六 10:00-19:00

Kawai Baldwin Bergmann Chickering Ibach Knabe Schubert Story & Clack	Weber Youngchang Wurlitzer Yamaha Kurzweil Digital Piano Piano Disc Steinway & Sons	Song Piano 紐約 161-10 Northern Blvd Flushing, NY 11358 718-961-8800	Song Piano 新澤西 40 Grand Ave Englewood, NJ 07631 201-569-7733
---	--	---	---

## 媽媽家 超強力抽油煙機

服務熱線  
917-502-8334  
718-321-8625  
718-358-4771

美國專利 電子測試 套筒安裝  
零售批發 高品質安裝 外州免收里程費  
易拆洗 超靜音 超強力 斜形抽吸 油氣分離

www.PacAirUSA.com  
地址：136-19 37 AVE A3 Flushing, NY 11354

# 新美貸款銀行

國粵語、英語服務。 Chinese · English 承辦加州、紐約、新澤西三州貸款

## Summit Mortgage Bankers

18 Bowrey St. NY, NY  
助您安居置業 夢想成真！

 <b>Ruby 馬小姐</b> 手機：(646)460-0005 傳真：(212)937-4628 lijuannania@aol.com	 <b>Leo 周先生</b> 手機：(646)732-9499 傳真：(212)937-4628 leo@leozhou.com	<b>住家貸款</b> Coop-Condo 1-4 家庭 自住·投資·度假房 購房或重新貸款	<b>商業樓宇</b> 店舖住家混合 專業辦公室 超市·倉庫 商業用地等更多類型
<b>信用修復</b> 專業信用修復 幫助短期提升分數 獲取優厚利息		<b>周到服務</b> 信用不佳 OK 信用特佳優惠 可查收入 · 免查收入 第一·第二貸款	

www.LeoZhou.com/calculators  
網站擁有最齊全功能的房屋貸款計算器

Registered mortgage broker by the NY & CT State Banking Department. All loans arranged by 3rd party providers.